

Walter WANDERLEY

les
MULTI – VERSIONS

The multiple versions

L'extraordinaire organiste **Walter WANDERLEY** présente la particularité d'avoir souvent enregistré, au cours de sa carrière, différentes versions d'un même morceau, soit pour ses propres albums, soit lorsqu'il a travaillé en tant que musicien- arrangeur pour l'album d'un(e) autre artiste (le plus souvent des chanteuses, mais pas toujours !)

The career of the extraordinary organ player Walter Wanderley presents quite a special feature: many of his hits have been recorded in different versions, either for his own albums, or when his role was that of a musician/arranger for another artist's album (most often female, but not always!).

Dans tous les cas, il s'agit bien de nouvelles interprétations, jamais « gratuites », présentant des caractéristiques différentes, savamment et subtilement ciselées.

Each recording is unique and different. It is a new interpretation, never gratuitous, but with dissimilar characteristics, finely and subtly cut out.

Par ailleurs, certains morceaux portent des noms différents suivant les albums : généralement une traduction du brésilien à l'anglais ou bien même un tout autre nom (dans ce cas, les variantes apparaissent dans la liste ci-dessous en **bleu**).

Furthermore, some standards bear different names according to the album: generally a translation from Portuguese (Brazil) to English, or even a totally different name (in which case, the variations will appear in the list below in **blue**).

Il en est de même pour certains albums suivant les éditions (dans ce cas, les variantes apparaissent également dans la liste ci-dessous en **bleu**).

Certain albums follow the same rules according to the publishers (in which case the variations will also appear in the list below in **blue**).

Pour ces raisons, il m'a semblé intéressant d'établir une liste de ces morceaux, afin d'en faciliter le repérage dans l'œuvre de **Walter WANDERLEY** et pouvoir plus aisément les comparer, ce qui pour l'inconditionnel que je suis est un vrai régal !

For all these reasons, I deemed relevant to establish a list of these particular pieces, in order to make it easier to find them within the whole works by WW, and also make it easier to compare those pieces: a genuine pleasure for the unconditional admirer that I am.

Certains renseignements concernant les dates des albums peuvent être erronés, en effet il n'est pas toujours facile de dater l'enregistrement d'un disque. L'objectif de ce document est évidemment de partager une passion : vos suggestions, commentaires ou compléments d'information seront donc toujours les bienvenus à l'adresse suivante : orgaphonyx@free.fr

It may be that some information regarding the album dates is wrong; indeed, it is not always obvious to put a date on the recording session behind an LP. The motive of this document is naturally to share a passion: your suggestions, comments or input about missing information will always be welcome at the following email address: orgaphonyx@free.fr

Musicalement vôtre
Musically yours

L'Orgaphonyx Volubilis
Orgaphonyx Volubilis

A

Agua De Beber

- A Pedida E Samba / 1963 / Isaura Garcia
- Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley

Amanha

- Quarteto Bossamba / 1965 / Quarteto Bossamba
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley

Amazonas

- Kee-Ka-Roo / 1967 / Walter Wanderley
- Perpetual Motion Love / 1981 / Walter Wanderley

A Noite Do Meu Bem

- A Meiga Elizeth / 1960 / Elizeth Cardoso
- Sucessos Dançantes em Ritmo de Romance / 1962 / Walter Wanderley
- Orgao Sax Sexy / 1964 / Walter Wanderley
- Em Hollywood / 1968 / Lenita Bruno

B

Bossa Na Praia (Beach Samba)

- Samba No Esquema / 1963 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

Batucada Surgiu (The Beat)

- O Autentico (Organized) / 1965/ Walter Wanderley
- Batucada / 1967 / Walter Wanderley

Berimbau

- Entre Nos / 1964 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

The Beat (Batucada Surgiu)

- O Autentico (Organized) / 1965/ Walter Wanderley
- Batucada / 1967 / Walter Wanderley

Beach Samba (Bossa Na Praia)

- Samba No Esquema / 1963 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

C

Canto De Ossanha

- Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley
- Kee-Ka-Roo / 1967 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Chuva (Rain)

- Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

Cheganca

- Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley

Call Me

- A certain Smile A certain Sadness/ 1966 / Astrud Gilberto
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

Chora Tua Tristeza (Cry Out Your Sadness)

- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

Corcovado (Quiet Nights)

- Saudade Querida / 1960 / Isaura Garcia
- Samba E Mais Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Castigo

- Sucessos Dançantes em Ritmo de Romance / 1962 / Walter Wanderley
- Orgao Sax Sexy / 1964 / Walter Wanderley

Cheiro De Saudade

- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Em Hollywood / 1968 / Lenita Bruno

Chora Coracao

- A Pedida E Samba / 1963 / Isaura Garcia
- Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley

Chorou Chorou

- A Pedida E Samba / 1963 / Isaura Garcia
- Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley

Cry Out Your Sadness (Chora Tua Tristeza)

- *Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley*
- *Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley*

D

Da-Me (Stay My Love)

- Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley
- Em Hollywood / 1968 / Lenita Bruno

De Conversa Em Conversa

- Festa Dançante / 1959 / Walter Wanderley
- Sempre Personalissima / 1960 / Isaura Garcia

Desafinado

- Em Hollywood / 1968 / Lenita Bruno
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Diz Que Fui Por Ai

- A Meiga Elizete Nº5 / 1964 / Elizeth Cardoso
- Balancando / 1964 / Neyde Fraga
- Toque Inconfundível / 1964 / Walter Wanderley

E

E Daf?

- Sempre Personalíssima / 1960 / Isaura Garcia
- Sucessos Dançantes em Ritmo de Romance / 1962 / Walter Wanderley

G

Garota De Ipanema (The Girl From Ipanema)

- Samba No Esquema 1963 Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Good Time (Tempinho Bom)

- *Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley*
- *The Return Of The Original / 1971 / Walter Wanderley*

Goodbye Sadness (Tristeza)

- *No Embalo do Samba 1961 Mike Falcao*
- *A certain Smile A certain Sadness / 1966 / Astrud Gilberto*
- *Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley*

H

Here's That Rainy Day

- A certain Smile A certain Sadness / 1966 / Astrud Gilberto
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley

K

Kee-Ka-Roo

- Kee-Ka-Roo 1967 Walter Wanderley
- Popcorn 1967 Walter Wanderley

L

Little Boat (O Barquinho)

- *Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley*
- *Batucada / 1967 / Walter Wanderley*

M

Mas Que Nada

- Entre Nos 1964 Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Mar Amar

- O Autentico ([Organized](#)) / 1965 / Walter Wanderley
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley

Meditacao (Meditations)

- Sempre Personalissima / 1960 / Isaura Garcia
- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Menino das Laranjas

- Toque Inconfundivel / 1964 / Walter Wanderley
- Kee-Ka-Roo 1967 Walter Wanderley

Murmurio

- Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley
- Em Hollywood / 1968 / Lenita Bruno

Meditations (Meditacao)

- *Sempre Personalissima / 1960 / Isaura Garcia*
- *Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley*
- *Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley*

N

Ninho Do Nono

- Saudade Querida / 1960 / Isaura Garcia
- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley

Nossos Momentos

- A Meiga Elizeth / 1960 / Elizeth Cardoso
- Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley

O

O Barquinho (Little Boat)

- Samba E Samba / 1963 / Walter Wanderley
- Batucada / 1967 / Walter Wanderley

One Note Samba (Samba De Una Nota So)

- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Samba So ! / 1965 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Q

Quiet Nights (Corcovado)

- Saudade Querida / 1960 / Isaura Garcia
- Samba E Mais Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

R

Rain (Chuva)

- Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

S

Samba Da Minha Terra

- Joao Gilberto 1961 Joao Gilberto
- Samba So ! 1965 Walter Wanderley

Samba De Avio (Song Of The Jet)

- Samba No Esquema 1963 Walter Wanderley
- Samba So ! / 1965 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley
- Perpetual Motion Love / 1981 / Walter Wanderley

Samba De Una Nota So (One Note Samba)

- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Samba So ! / 1965 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Samba De Verao (Summer Samba)

- O Autentico (Organized) / 1965/ Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley
- A certain Smile A certain Sadness / 1966 / Astrud Gilberto
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Saudade Da Bahia

- Sonhei que Estavamos Dancando / 1960 / Mike Falcao
- Festa Dançante / 1959 / Walter Wanderley
- Joao Gilberto / 1961 / Joao Gilberto

Saudade Querida

- Saudade Querida / 1960 / Isaura Garcia
- Sucesso é Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Rain Forest / 1966 / Walter Wanderley

Surfboard

- When It Was Done / 1968 / Walter Wanderley
- Perpetual Motion Love / 1981 / Walter Wanderley

Stay My Love (Da-Me)

- *Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley*
- *Cheganca / 1967 / Walter Wanderley*
- *Em Hollywood / 1968 / Lenita Bruno*

Song Of The Jet (Samba De Avio)

- *Samba No Esquema* 1963 /Walter Wanderley
- *Samba So !* /1965 /Walter Wanderley
- *Rain Forest* / 1966 / Walter Wanderley
- *Perpetual Motion Love* / 1981 /Walter Wanderley

Summer Samba (Samba De Verao)

- *O Autentico (Organized)* / 1965/ Walter Wanderley
- *Rain Forest* / 1966 / Walter Wanderley
- *A certain Smile A certain Sadness* / 1966 / Astrud Gilberto
- *Brazil's Greatest Hits* / 1972 / Walter Wanderley

T

Tempinho Bom (Good Time)

- *Quarteto Bossamba* / 1965 / Walter Wanderley
- *The Return Of The Original* / 1971 / Walter Wanderley

Tristeza (Goodbye Sadness)

- *No Embalo do Samba* 1961 Mike Falcao
- *A certain Smile A certain Sadness* / 1966 / Astrud Gilberto
- *Brazil's Greatest Hits* / 1972 / Walter Wanderley

The Girl From Ipanema (Garota De Ipanema)

- *Samba No Esquema* 1963 /Walter Wanderley
- *Rain Forest* / 1966 / Walter Wanderley
- *Brazil's Greatest Hits* / 1972 / Walter Wanderley

Truth In Peace (Verdade Em Paz)

- *Quarteto Bossamba* / 1965 / Walter Wanderley
- *When It Was Done* / 1968 / Walter Wanderley

V

Verdade Em Paz (Truth In Peace)

- *Quarteto Bossamba* / 1965 / Walter Wanderley
- *When It Was Done* / 1968 / Walter Wanderley

Vivo Sonhando

- O Autentico ([Organized](#)) / 1965/ Walter Wanderley
- Quarteto Bossamba / 1965 / Walter Wanderley

Voce (You)

- O Autentico ([Organized](#)) / 1965/ Walter Wanderley
- The Return Of The Original / 1971 / Walter Wanderley

Voce E Eu

- Samba E Mais Samba / 1962 / Walter Wanderley
- Cheganca / 1967 / Walter Wanderley

Vou Andar Por Ai

- Balancando / 1964 / Neyde Fraga
- Toque Inconfundivel / 1964 / Walter Wanderley

W

Wave

- Batucada / 1967 / Walter Wanderley
- Brazil's Greatest Hits / 1972 / Walter Wanderley

Y

You (Voce)

- O Autentico ([Organized](#)) / 1965/ Walter Wanderley
- The Return Of The Original / 1971 / Walter Wanderley

Voici mes sites favoris, et de référence, regroupant beaucoup d'informations formidables sur **Walter WANDERLEY**, sa discographie, sa vie, son œuvre :

Here are my favorite websites, gathering and referencing a lot of wonderful information on WW, his discography, his life and works:

<http://loronix.blogspot.com/>

<http://bjbear71.com/Wanderley/main.html>

<http://www.sombras.com.br/walter/walter.htm>

Mille mercis à leurs auteurs !
Thanks a million to their authors!

*Et pour finir ... une publicité pour mon propre blog musical, sur lequel vous pourrez entendre une de mes compositions, humblement et respectueusement dédiée à **Walter WANDERLEY** et qui porte son nom :*

<http://www.myspace.com/orgaphonyxvolubilis>